

ジャパン・ウィークリー・メール

The Japan Weekly Mail, 1870-1917 in 135 vols.

○明治期を代表する日本発の英字新聞を、横浜開港資料館所蔵のコレクションに加え海外から提供された号も含め、ほぼ全号を復刻。

○経済、貿易などの貴重なデータや居留地の情報に加え、政治・外交・社会の問題について西洋ジャーナリズムならではの視点で日本を海外に発信した。

○お雇い外国人やジャパノロジストの日本研究の場としても機能し、投稿欄での論争や日本アジア協会での討議など、当時の西洋人日本研究者・愛好家の生の声が紹介された。

○日本の近代化と西洋の関係史やメディア史研究には必携の資料。

横浜開港資料館の協力により2005年より刊行が開始されました。英字新聞 *The Japan Weekly Mail* の復刻版全135巻が完結いたしました。同資料館が収集した原本に、本復刻刊行中に発見された号も加え、ほぼ全頁が原寸サイズにて収録され、各巻の見出し語一覧が別冊にて付録されています。

明治2年に横浜で創刊後、1917年に *Japan Times* 紙に吸収されるまで、日本の西洋列強入りを支援し、西洋各国との不平等条約の解消など政治、外交上の影響力を発揮したこの新聞には、外国商社や国内貿易会社を始めとした企業情報や輸出入統計、そしてハーン、サトウ、チェンバレンなど西洋人ジャパノロジストの日本研究やヨネ・ノグチのような西洋に向け日本を発信した日本人作家の英文寄稿も多数掲載され、まさに明治・大正期の日本の対外発信を担ったメディアといえます。

多様な側面からの日本研究が国内外で進む今日、近代日本の国際化の原点ともいえる本資料を是非広く研究・教育にご活用ください。

THE "JAPAN WEEKLY MAIL," JUNE 4TH, 1904.

明治廿五年三月廿四日第三種郵便物

aware, there are factors which must come into play have received their training on board our ships and of which we can at present form no definite estimate. British naval officers have acted as their instructors. The following is a tabular statement of the principal vessels in the Japanese Navy. 175

BATTLESHIPS.

Name.	Displacement, Tons.	L.H.P.	No. of Guns.
Hatsuse	15,000	15,000	1
Asahi	15,200	16,000	1
Shikishima	12,300	13,000	1
Mikasa	12,300	13,000	1
Yashima	12,300	13,000	1
Fuji	12,300	13,000	1

ARMOURD CRUISERS.

Tokiwa	9,750	18,000	2
Asama	9,850	16,000	2
Yakumo	9,436	17,000	2
Azuma	9,800	15,000	2
Idzumi	9,800	15,000	2
Iwate	9,800	15,000	2

PROTECTED CRUISERS.

Takasago	4,300	15,500	2
Kasagi	4,784	15,500	2

DECLARATION OF WAR.

OFFICIAL TRANSLATION.

The following is an official translation of an Imperial Proclamation issued late on Wednesday:

We, by the Grace of Heaven, Emperor of Japan, seated on the Throne occupied by the same Dynasty from time immemorial, do hereby make Proclamation to all Our loyal and dutiful subjects as follows:—

We hereby declare war on Russia.

Feb. 13, 1904.]

NORTH-EASTERN KOREA.

RUSSIA'S EXPLANATION

The Russian Government, a Reuter's telegram of this day, has availed itself of the sole pretext for placing some part of the blame for this diplomatic relations with Japan. It claims that this is the fact is that Japan was the first to attack the Russian ships.



THE FIRST ACTS OF WAR.

Thursday, February 11. The first act of war took place on the 9th instant at Chemulpo. It appears that on the 8th instant a Japanese squadron under Rear-Admiral Uryu reached that place escorting a number of transports with troops for Seoul. The troops were all put ashore safely in spite of the fact that two Russian vessels, the *Varyag*, a protected cruiser of 6,500 tons displacement and the *Korietz*, a torpedo cruiser of 1,213 tons, were in the vicinity and completed

THE JAPAN WEEKLY MAIL.

TWO RUSSIANS SUNK.

Chefoo, Feb. 9, 11.23 p.m. Fighting between Japanese and Russian warships took place on the 8th at 11 p.m. at Port Arthur. The Japanese attacked the Russians lying outside the port. Two of the latter (battleships) were sunk by torpedoes while trying to enter the port. One Russian cruiser was also attacked by torpedoes and went ashore while endeavouring to avoid sinking. All the Russian warships are outside the port and in such a position as not to be able to get inside.

Gromoboi	12,674	14,500	19.0
Osliabin	12,700	16,000	18.0
Revisan	13,100	16,500	18.0
Cesarevitch	13,100	16,500	18.0

◆シリーズ既刊 全配本在庫◆ ～好評発売中～ 【総発売元：紀伊國屋書店】

第1回配本：1870～1874全10巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2010年9月増刷 ●約4,850頁 ●ISBN: 978-4-86166-020-7

別冊：『ジャパン・ウィークリー・メール』について

斎藤多喜夫 (元横浜開港資料館調査研究員) +記事見出し索引

第2回配本：1875～1879全13巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2010年10月増刷 ●約7,060頁 ●ISBN: 978-4-86166-021-4

別冊：「初期『ジャパン・ウィークリー・メール』と明治政府」

浅岡邦雄 (中京大学) +記事見出し索引

第3回配本：1880～1884全12巻＋別冊

● ¥379,048- (+税) ●2007年10月刊行 ●約6,990頁 ●ISBN: 978-4-86166-022-1

別冊：「英字新聞の船舶情報欄」

伊藤久子 (元横浜開港資料館調査研究員) +記事見出し索引

第4回配本：1885～1889全10巻＋別冊

● ¥379,048- (+税) ●2008年9月刊行 ●約6,300頁 ●ISBN: 978-4-86166-023-8

別冊：「日本文学ことはじめ『ジャパン・ウィークリー・メール』に於いて」

生野摂子 (鶴見大学名誉教授) +記事見出し索引

第5回配本：1890～1894全14巻＋別冊

● ¥379,048- (+税) ●2010年9月刊行 ●約7,200頁 ●ISBN: 978-4-86166-024-5

別冊：「明治初期生糸取引における横浜外国商人の実相―居留地貿易史料としての『ジャパン・ウィークリー・メール』」

井川克彦 (日本女子大学教授) +記事見出し索引

第6回配本：1895～1899全13巻＋別冊

● ¥379,048- (+税) ●2010年9月刊行 ●約7,700頁 ●ISBN: 978-4-86166-025-2

別冊：「明治初期の『ジャパン・メール』と『横浜毎日新聞』」 上田由美 (横浜開港資料館調査研究員) +記事見出し索引

第7回配本：1900～1903全12巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2011年11月刊行 ●約5,700頁

●ISBN: 978-4-86166-138-9 別冊：記事見出し索引

※残部僅少

第8回配本：1904～1906全12巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2012年9月刊行 ●約4,700頁

●ISBN: 978-4-86166-139-6 別冊：記事見出し索引

第9回配本：1907～1909全12巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2013年10月刊行 ●約4,950頁

●ISBN: 978-4-86166-140-2 別冊：記事見出し索引

第10回配本：1910～1912全12巻＋別冊

● ¥331,429- (+税) ●2014年10月刊行 ●約4,950頁

●ISBN: 978-4-86166-141-9 別冊：記事見出し索引

第11回配本：1913-Oct. 1917全15巻＋別冊

● ¥405,556- (+税) ●2015年10月刊行 ●約6,500頁

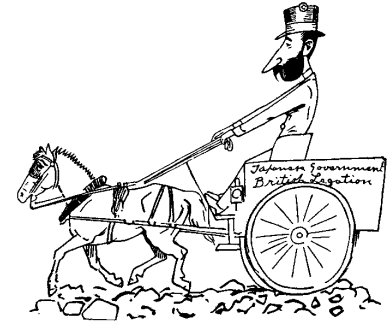
●ISBN: 978-4-86166-142-6 別冊：記事見出し索引



発行元：Edition Synapse
(エディション・シナプス)

〒100-0014 東京都千代田区永田町 2-17-5-201

Tel: 03-6257-1030 / Fax: 03-5521-0026 / http://www.aplink.co.jp/synapse



F. プリンクリー (Japan Punch より)
1881年にジャパン・メール社社主となる。後にロンドン・タイムズの東京通信員も兼任し、ジャパン・ウィークリー・メールに黄金期をもたらす。

